



Office for  
New Americans

## Нужна ли вам помощь в вопросах иммиграции?

Отдел помощи новым американцам штата Нью-Йорк (NYS Office for New Americans, ONA) предоставляет бесплатные услуги всем иммигрантам в штате Нью-Йорк.

### Обслуживание на местном уровне

Сеть местных отделений ONA – **Центров возможностей** – предоставляет своим клиентам бесплатное и конфиденциальное обслуживание по следующим вопросам:

- Поддержка на пути натурализации и подготовка к экзамену на гражданство.
- Бесплатные юридические услуги, предоставляемые юридическими консультантами ONA.
- Информационные семинары.

**Общественные консультанты по делам иммигрантской общины** – базовая сеть лиц, которые направляют желающих на получение иммиграционных услуг и необходимой информации. Программа **Golden Door («Золотая дверь»)** предлагает психологическую поддержку семьям иммигрантов по всему штату, а также связывает их с рядом бесплатных ресурсов. **Общественный консультант по делам иммигрантов имени Ramirez June** помогает партнерам Отдела Новых Американцев (ONA) обеспечивать целенаправленную помощь семьям иммигрантов. **Чтобы определить ближайший пункт обслуживания Отдела ONA, перейдите по ссылке:**

[www.newamericans.ny.gov](http://www.newamericans.ny.gov)

### Изучение английского языка в мобильном режиме

Программа **Cell-Ed** позволяет вам с помощью мобильного устройства изучать английский язык, где бы вы не находились и в любое время. Cell-Ed – это бесплатная и конфиденциальная программа изучения английского языка, которая подойдет любому пользователю – вне зависимости от уровня владения языком. Программа используется в мобильных устройствах любого типа.

### Юридические услуги

**Юридические консультанты ONA** регулярно проводят консультации в каждом Центре возможностей ONA; они могут обеспечить вам юридическую поддержку на пути натурализации, а также оказать прочие юридические услуги.

Проект **Liberty Defense Project (LDP) (Проект защиты свобод)** обеспечивает юридические услуги всем иммигрантам вне зависимости от статуса. Партнеры LDP на всей территории штата Нью-Йорк предлагают следующее:

- Бесплатные юридические услуги, в том числе консультации и прямое представление для всех иммигрантов, в том числе лиц, которые могут быть депортированы.
- Срочная юридическая помощь в течение 24 часов в рамках программы быстрого реагирования LDP на региональном уровне (LDP Regional Rapid Response).
- Тренинги по вопросам прав Know Your Rights.
- Юридическая поддержка семей лиц, находящихся в процессе депортации или депортированных.



Liberty  
Defense Project

**Чтобы получить доступ к любой из указанных услуг, позвоните на горячую линию Отдела помощи новым американцам штат Нью-Йорк (New York State New Americans Hotline)**

**1-800-566-7636**

*Понедельник - пятница, с 9:00 до 20:00. Вся информация конфиденциальна. Помощь предоставляется на более 200 языках.*

RU (10/19)